

垂水のまちが生まれ変わります

「リノベーション・神戸」の取り組み

「リノベーション・神戸」って?

まちの質・くらしの質を一層高めることで、都市ブランドの向上と人口誘因につなげるプロジェクトとして「リノベーション・神戸」をスタートし、2019年には「垂水活性化プラン～生まれ変わる海辺のまち～」を発表しました。

「垂水駅前」はどうなるの?

垂水駅周辺の公共・公益施設の再配置を進めつつ、業務・商業機能、行政機能、文化・子育て環境等の充実を図る整備を進めます。

- 下の地図で青く示した施設が令和4～7年度にかけ新しくなります。
- 駅周辺用地を活用し、約1,500人分(約550戸)の住宅供給を行います。



居心地の良い滞在型の図書館を目指します。

- 自習可能なスペース
- 親子で本を楽しめる環境
- 世代や地域を超えた交流を促す場 など

<整備計画案>

- 地下1階 原付駐車場
- 1階 駐停車スペース (一般車・荷捌車)
- 2～3階 図書館
- 屋上 図書館(多目的室等)
- 面積 現状の2倍以上 (現在:686㎡)
- 蔵書数 約10万冊以上 (現在:約9万冊)



2 西側ロータリー・立体原付駐車場

- 約230台収容の立体原付駐車場
 - 駅への送迎等のために、新たに4台分停車可能な一般車ロータリーを1階に整備します。
- ※工事中は別の駐車場に仮移転となります。ご協力をお願いします。



3 垂水体育館

- 令和4年4月オープン予定
- 天井高12m、約1,000㎡の新たな競技場では、バスケットボールもできるようになります。また、空調設備を設置するほか、膝や腰に優しい弾力性のある床材を取り入れるなど、快適に幅広くスポーツが行える体育館に生まれ変わります。



5 中核的医療施設

垂水養護学校と垂水体育館の跡地に、神戸徳洲会病院が、産科・小児科救急を含む急性期医療を担う中核的医療機関を整備します。今回の整備により、産科は入院・外来機能が、小児科は入院及び救急機能が新設される事となり、医療機能が向上することになります。

令和7年2月の開院に先駆けて、令和2年12月には産科外来を開始しました。また、院内助産を今年10月に開始する予定です。引き続き、在宅療養後方支援病院として、近隣の医療機関と連携を図り、子育て世代から高齢者まで誰もがより安心して健康に暮らせるまちをサポートします。

事業スケジュール(予定) ※変更の可能性があります

事業	令和2年度	令和3年度	令和4年度	令和5年度	令和6年度	令和7年度
1 垂水図書館・東側ロータリー (図書館1階部分)			先行工事 (仮囲い・土留)	文化財調査	工事	準備 ● 供用開始
2 西側ロータリー・立体原付駐車場			工事	● 供用開始		
3 垂水体育館		工事	● 供用開始			
4 およこふらっとひろば・児童館 (レバンテ垂水2番館4階)			工事	● 供用開始		
5 中核的医療施設	● 産婦人科新設		旧垂水体育館、垂水養護学校、解体工事	建設工事	● 供用開始	
6 垂水小学校(建替え)	プール解体 仮設体育倉庫建設工事	文化財調査	工事	解体工事 文化財調査 ● 西校舎供用開始	工事	解体工事 体育倉庫建設工事 ● 南校舎供用開始 運動場整備
7 垂水中央東地区 (市街地再開発事業)	● 事業計画認可 実施設計・権利変換計画作成	● 権利変換計画認可	文化財調査	建設工事		住宅供給
8 垂水駅前東広場	利用可		図書館の工事ヤード、仮設原付駐車場設置のため約3年間は利用不可		広場整備工事 ● 利用再開	

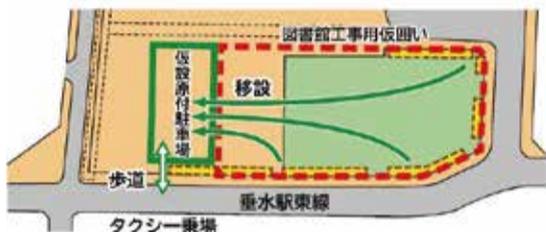
「リノベーション・神戸」の内容については区ホームページからもご確認いただけます。
<https://www.city.kobe.lg.jp/j39681/kuyakusho/tarumiku/keikaku/ekimaesaihaichi.html>



垂水駅前東広場の利用について

図書館建設工事前に文化財調査が必要となるため、令和4年度前半には仮囲いを設置する予定です。そのため、約3年間は広場内のイベント利用ができなくなります。また、仮囲いの設置に伴い、道路沿いの原付駐車場を、仮設原付駐車場として広場内に移設します。

ご不便をおかけしますが、垂水区の魅力向上のためにも新垂水図書館建設へご理解・ご協力くださいますようお願いいたします。



問い合わせ 地域整備推進課 ☎595-6745 ☎595-6807

新しい垂水体育館の予約受付が始まります!

令和4年4月から平磯に新しい垂水体育館がオープンします。新しくなった体育館でスポーツを楽しんでみませんか。

【予約受付の流れ】

利用方法	一般利用(3カ月前予約) 登録チームが各種競技の練習などで利用する場合	大会利用(6カ月前予約) 競技大会・講習会・発表会などを実施する場合
受付開始日	令和4年1月5日(水)～	令和3年10月1日(金)～
申込手順	①チーム登録 ※1 ②申し込み(申込用紙に記入の上) 【窓口・FAX・Eメール】 ③抽選	垂水体育館にお問い合わせください。 ※利用内容に応じて、手続き方法をご案内します

※1 新規でのチーム登録は12月1日(水)から開始します

受付場所 垂水体育館(旭が丘2-1-22) ※チーム登録用紙・一般利用の申込用紙は、11月初旬に垂水体育館のホームページに掲載するほか、体育館・区文化センターで配布します

料金 4月以降の新使用料については、垂水体育館のホームページをご確認ください。
※垂水体育館・区文化センターにも掲示しています

問い合わせ 垂水体育館 ☎709-6262 ☎709-6263 ✉tarumi-dairi@kobe-spokyo.jp (※申し込み専用)



神戸よさこいまつり2021の延期について

新型コロナウイルス感染症の影響により、広報紙7・8月号で掲載しました「神戸よさこいまつり2021」、「神戸よさこいまつりキッズ合同演舞事前練習会」については、下記のとおり延期となりました。

	当初予定	延期後の日程
① 神戸よさこいまつり2021 (広報紙7月号に掲載)	9月4日(土)・5日(日) 10:00～18:00	11月27日(土)・28日(日) 10:00～18:00
② キッズ合同演舞事前練習会 (広報紙8月号に掲載)	8月7日(土)・14日(土) 9:00～11:00	10月2日(土)・9日(土) 9:00～11:00

「神戸よさこいまつり2021」の今年度の観覧は「事前申し込み制」を予定しています。詳細は改めて広報紙・区ホームページなどでお知らせします。

問い合わせ ①神戸よさこいまつり学生実行委員会
✉kobeyosa.official@gmail.com
②市事業・イベント案内センター
☎0570-083-330 または ☎333-3372
☎333-3314 ※10面参照

9月9日は「救急の日」です

新型コロナウイルス感染症の流行を踏まえた対応方法をご紹介します。

心肺蘇生法の手順

①安全の確認→②反応の確認→③救急車とAEDの要請→④呼吸の確認→
⑤胸骨圧迫(心臓マッサージ)→(※通常はここで人工呼吸を実施)→⑥AEDの装着、電気ショック等

心停止のとき、人工呼吸はすべき?

- 成人の場合…人工呼吸は省略し、胸骨圧迫のみ。※胸骨圧迫は傷病者の口元をタオルやマスクで覆う。
- 小児の場合…多くは窒息や溺水が原因。講習で技術を身につけ、人工呼吸を行う意思がある場合は実施。

講習会にぜひご参加ください

感染症対策を実施し、応急手当講習会(市民救命士講習)を開催しています。

神戸市 応急手当講習会 検索

ドキュメンタリー番組で、コロナ禍の救急現場で戦う救急隊の今をお伝えします!

放送 9月9日(木)20:00～20:23 J:COMチャンネル(地デジ11ch)

放送エリア J:COM神戸・芦屋 J:COM神戸・三木

問い合わせ 市民研修係 ☎743-3799 ☎743-3791 垂水消防署 ☎786-0119 ☎786-1119



保健だより 9・10月の事業案内

■後期高齢者健康診査・神戸市国民健康保険加入者の健康診査(集団健診)

問い合わせ ▶ 神戸市けんしん案内センター ☎262-1163 ☎262-1165

予約先 ▶ 兵庫県予防医学協会 予約受付センター ☎871-7758 ☎871-8048

(8:30～17:00 ※土・日曜・祝日を除く)

★の健診会場→JA兵庫厚生連 ☎333-8860 ☎333-8742

(9:00～12:00、13:00～17:00 ※土・日曜・祝日を除く)

対象 ▶ ①生活習慣病の治療中でない後期高齢者医療制度加入の人

②30歳および40歳以上の神戸市国民健康保険加入者

※受診に必要な受診券は4月～5月に発送しています ※神戸市国民健康保険加入者以外の方は各医療保険者にお問い合わせください

内容 ▶ 問診、身体計測、尿検査、血圧測定、血液検査(必要に応じて追加検査あり)

方法 ▶ 事前に予約し、健康保険証と受診券などを持参

料金 ▶ 無料

※神戸市国保加入の40歳～75歳の方については、令和3年度より全ての方が無料で受診いただけるようになりました。

※生活保護受給者、中国残留邦人等支援給付受給者の方は区生活支援課が受診券を交付します。

※39歳以下の方については、受診要件があります。右のチャットボットでご確認ください。

チャット画面に表示されている質問に答えることで、健診・検診についての必要な情報を案内します。

問い合わせ/市健康企画課 ☎322-6517 ☎322-6053

WEB予約
(チャットボット)は
こちら↓



9月16日～10月15日

実施日	受付時間	会場
9月17日(金)	9:15 11:00	垂水区文化センター (レバンテホール) 日向1-5-1 レバンテ垂水2番館3階
9月28日(火)		松が丘ビル3階 (明舞地区) 明石市松が丘2-3-7
9月24日(金)	9:30 12:00	★JA兵庫六甲 垂水支店 (オアシス会館5階) 向陽3-1-27

※新型コロナウイルス感染症の状況により中止となる可能性があります
※最新の情報は市HPの特定健診のページもしくはけんしん案内センターにご確認ください

■集団健診会場で合わせて実施

◇胸部X線健診(結核健診)【無料】
満15歳以上で受診機会のない人が対象(結核健診のみの単独受診可・予約不要)
※受診時は湿布、カイロ、金具などははずしてください
※石棉(アスベスト)による健康不安のある人はぜひご活用ください

◇肝炎ウイルス検査【無料】
40歳以上(令和4年3月末時点)で、過去に検査を受けたことがない人が対象(肝炎ウイルス検査のみの単独検査可・予約不要)

◇風しん抗体検査【無料】
風しんクーポン券をお持ちの方が対象(風しん抗体検査のみの単独受診可・予約不要・本人確認書類必要)

◇骨粗しょう症検診
1,000円、満40歳以上の男性と満18歳以上の女性が対象

◇前立腺がん検診
集団健診受診者1,000円、単独受診1,500円、50歳以上の男性に推奨